

# IC- ČIMITERJU NAVALI fil-Kalkara



Iċ-Čimiterju Navalı tal-Kalkara jinsab fl-inħawi hekk magħrufa bhala ta' "Santu Rokku", fuq wara tal-Knisja ta' Santa Barbara tal-Patrijiet Kapucċini. Fid-dahla taċ-Čimiterju tinsab plakka tal-metall li fiha deskrizzjoni tal-esperjenzi li għadda minnhom il-poplu Malti u dawk kollha li kienu jaħdmu fis-servizzi navalı matul il-gwerer. Din tishaq li hemm mal-elfejn haddiem mill-Ewwel Gwerra Dinjija u mal-elf u ħames mijek oħra mit-Tieni Gwerra Dinjija midfuna fiċ-ċimiterji madwar il-gżejjer Maltin.

Fejn jirrigwardja ċ-Čimiterju Navalı tal-Kalkara hemm miktub li hemm mal-477 qabar mill-Ewwel Gwerra Dinjija, 719-il qabar mit-Tieni Gwerra Dinjija u xi 2,500 qabar ieħor għal irġiel, nisa u tfal li mietu barra iż-żmien tal-gwerer.

Fiċ-Čimiterju jinsabu wkoll żewġ memorjali mill-Ewwel Gwerra

Dinjija: waħda għall-irġiel tal-qawwa navalı ġappuniżza u oħra għall-ħabsin tal-gwerra Germaniża. F'dan ic-ċimiterju jinsabu wkoll iġsma ta' rġiel li mietu b' xi diżgħazzjati oħra.

Bħala cimiterju, nistgħu ngħidu li huwa maqsum f'żewġ sez-żjonijiet, waħda għal Protestant u l-oħra għall-Kattoliċi. Hafna mill-midfunin tal-Ewwel Gwerra Dinjija jiffurmaw plot trijangulari fis-sejjonijiet tal-Protestanti fil-waqt li hemm oħrajn li huma mxerrdin fil-madwar. Il-maġġor parti tal-midfunin mit-Tieni Gwerra Dinjija jinsabu wkoll fil-parti tal-Protestanti ħdejn l-entratura, iż-żista grupp ieħor li qiegħed fil-parti tal-Kattoliċi. Il-bqija jinsabu mxerrdin.

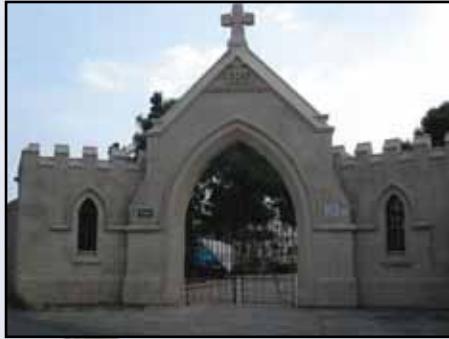
Iċ-Čimiterju jinsab madwar żewġ kilometri fl-ixlokk tar-Rnella, u fi Triq Santa Liberata hemm xi tabelli li jidderiġuk lejn l-istess cimiterju fi Triq Santu Rokku.

Minħabba li l-art Maltija hija baxxa, matul iż-żewġ gwerer ħafna mill-oqbra gew imħaffra fil-blatt. Matul it-Tieni Gwerra, xogħol bħal dan kien perikoluz minħabba l-attakki mill-ajru. Wieħed jista' jinnotta wkoll l-uniformità fit-tnaqqix tal-iskrizzjoni-jiet fuq l-oqbra.

Ma nistgħux ma nsemmgħux ukoll ffit storja marbuta ma' xi whud li jinstabu midfuna f'dan ic-ċimiterju. Fir-Rebbiegħha tal-1915, l-isptarijiet imxerrdin madwar il-Gżejjer Malta laqghu madwar 135,000 marid u midruba, il-maġġor parti jkunu mill-kampanji ta' Gallipoli u Salonika, iż-żda il-fatt li l-attività sottomarina żdieded maż-żmien fil-Mediterran, fissret li inqas vapuri-sptarijiet gew mibgħuta lejn Malta minn Mejju tal-1917. Matul it-Tieni Gwerra Dinjija, il-pożizzjoni ta' Malta fil-Mediterran kienet ta' importanza strategika enormi għall-Allejati. Bil-fortifikazzjonijiet madwar il-għażira, Malta qatt ma kienet invaduta, iż-żda kienet suġġetta għal bumbardamenti kontinwi bejn id-dħul tal-Italja fil-gwerra f'Ġunju tal-1940 u it-telfa tal-assi f'El Alamein fl-1942. Fil-milja ta' l-attentati tal-assi biex ik-issru ir-rezistenza Maltija f'April tal-1942, il-għażira u in-nies tagħha gew ippremjati bil-George Cross mir-Re Għorg V. Id-difiża Maltija kienet isserrah fuq operazzjonijiet kombinati li fiha kienu jikkontribwixxu tliet stazzjonijiet mill-forzi armati u l-merkanzija navalı li kienu kruċjali daqs xulxin. Minkejja li kienu pressati ħafna fid-difiża, attaki li saru mill-għażira Maltija fl-ajru u fil-baħar kienet effettivi fil-linji ta' komunikazzjoni tal-assi mal-Afrika ta' fuq, u kienet parti vitali fis-suċċess event-

wali tal-Allejati hemmhekk.

Meta xi cimiterji gewwa Malta kienu jinqalghu u jigu žviluppati għal raġunijiet oħra, il-fdalijiet tal-mejtin kienu jittieħdu go dan iċ-ċimiterju u jerġgħu jigu midfuna fl-oqbra tal-massa. Hawn, hemm midfuna dawk il-membri tal-British Services u l-familjari tagħhom li mietu bejn l-1865 u l-1913 u kieno originarjament midfuna fiċ-ċimiterju navali tar-Rnella.



L-entratura princiċiali taċ-Ċimiterju Naval iċ-ċemxha l-Kalkara.

Fuq il-lapida tal-qabar numru D.846 hemm miktub, "Din il-lapida tibqa' fil-memorja għal dawk li originarjament indifnu fiċ-ċimiterju tal-isptar Naval ta'Bighi bejn l-1846 u l-1901. Isimhom qiegħed imniżżejjel għal dejjem fil-kteb gewwa l-Knisja ta-San Osvaldu gewwa l-Isptar Naval, (Bighi) Malta." Min-naha l-oħra, fuq il-lapida tal-qabar numru D.849 hemm miktub, "Imneħħija minn Bighi, iċ-ċimiterju tal-Isptar Naval f'Diċembru tal-1968 u reġgħu gew midfuna hawn fl-14 ta' Jannar tal-1969".

Fuq il-lapida tal-qabar numru D.850 hemm miktub, "F'dan il-qabar hawn il-fdalijiet ta' nies mhux magħrufa li originarjament indifnu fiċ-ċimiterju l-antik tal-British Services tal-Furjana, ta' bejn l-1801 u l-1825." Barra minn hekk, fuq il-lapida tal-qabar numru D.849 hemm miktub, "Imneħħija minn Bighi, iċ-ċimiterju tal-Isptar Naval f'Diċembru tal-1966 u reġgħu gew midfuna hawn fl-25 ta' Marzu tal-1967."

### Splużjoni gewwa t-Tarzna

Fil-5 ta' Ottubru tal-1915 seħħi aċċident serjissimu fid-Dipartiment tal-Ordinanza Naval iċ-ċemxha t-Tarzna. Din l-isplużjoni seħhet f'wahda

mit-tined okkupata min xi 50 raġel tar-Royal Malta Artillery fejn dawn kieno qed jimlew xi bombi tal-id. Fi ftit sekondi seħħew żewġ slużjonijiet oħra wara xulxin, b'kolloxi tlieta. Kull assistenza mmedjata ingħatat mill-irġiel li kieno qed jaħdmu got-Tarzna, baħrin mill-vapuri li kieno fil-port, kif ukoll baħrin oħrajn Franciżi. Kien hemm ukoll qassis Franciż li kien parti mil-flotta navalni Franciż li ta l-Grizma tal-Morda lil dawk li kieno qed imutu. Il-midruberi gew meħudha fl-Isptar Naval iċ-ċemxha t-Tarzna.

Dawk li mietu mill-kumpanija numru wieħed kieno, is-Surġent A. Pace bin-numru 1957, Gunner G. B. Dalli bin-numru 1571, Gunner G. Borg bin-numru 2934, Gunner P. Griscti bin-numru 2837, Gunner G. Demicoli bin-nmru 2859, Gunner G. Tanti bin-numru 2849, Gunner P. Caruana bin-numru 2876 u Gunner Fidele Barbara bin-numru 3193. Dawk li mietu mill-kumpanija numru tnejn kieno, Gunner G. Bonnici bin-numru 2688, Gunner Gunner P. Xerri bin-numru 2683, Gunner C. Gauci bin-numru 2659, Gunner C. Farrugia bin-numru 1350 u Gunner Michele Abela bin-numru 1248, fil-waqt mill-kumpanija numru tlieta mietu, Gunner L. Calleja bin-numru 2963, Gunner F. Farrugia bin-numru 2965 u Gunner Giuseppe Gafà bin-numru 2911. Dawk

gew midfuna fiċ-ċimiterju Naval tal-Kalkara. Il-Pjanta taċ-Ċimiterju Naval li turi kif inhu mqassam. Il-Għarqa tal-vapur HMS Russel Il-vapur tal-gwerra HMS Russell li

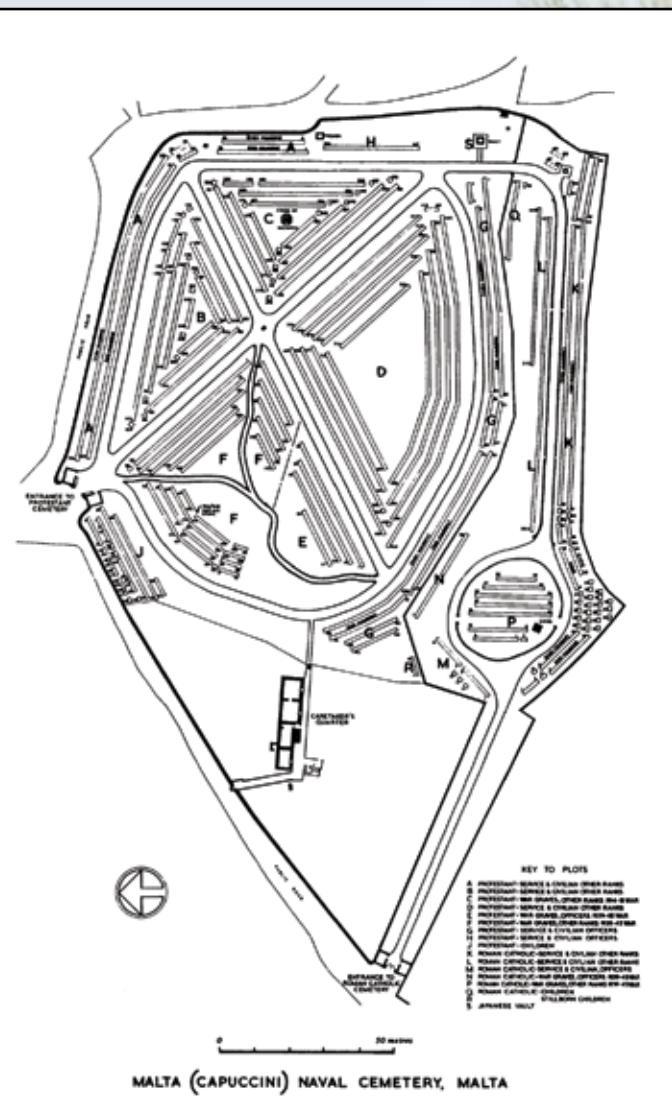


**Joseph Grech**

Żgħażugh ta' 17-il sena dilettant tal-festa b'mod speċjali l-armar.

Għalkemm jgħix Hal Qormi, gej minn familia Kalkariża dellettanta ferm tal-festa titulari.

Preżentement jifforma parti mill-Għaqda tal-Armar u mill-Kummissjoni Żgħażagħ.



Il-Pjanta taċ-Ċimiterju Naval li turi kif inhu mqassam.

### L-Għarqa tal-vapur HMS Russel

Il-vapur tal-gwerra HMS Russell li

lestesta mill-binja tiegħu gewwa Jarrof fil-11 ta' Marzu tal-1899, baħħar għal l-ewwel darba fi Frar tal-1901. Vapur twil 429 pied, bit-tmun fih 75 u nofs pied fil-waqt li ġholi 26 u nofs pied. Jiżen 14 il-elf tunnellata u kapacijtella' velocità ta' 19 il-mil tal-bahar, dawn kien jagħmluha wieħed mill-iktar vapuri tal-gwerra veloci ta' dak iż-żmien.



Monument lill-vittmi tal-gwerra Ġappunizi.

L-ammiral R.S. Fremantle kien qed itajjar il-bandiera tiegħu fuq dan il-vapur bil-kaptan W. Bowden Sminth meta l-HMS Russell wasal Malta fil-lejl tas-26 ta' April tal-1916. Peress li wasal f'nofs ta' lejl ma thallieej jidħol fil-port għal raguni ta' sigurtà, għalhekk dan kelleu jogħqod idur il-barra mill-kosta. L-ghada fil-ghodu meta kien madwar ġumes mili l-barra mill-port, il-vapur laqgħat żewġ minjieri, minjieri li ġew imqħeda mis-sottomarin Germaniż U-73. L-HMS Russell żamm fil-wiċċċ għal madwar għoxrin minuta qabel ma nqaleb, il-buk tal-bastiment baqa' jidher f'wiċċ l-ilma għal fit-tin qabel ma għeb taħt il-mewġ. 24 u 676 bahri salvaw u ttieħdu minnufi fl-Isptar Navalni gewwa Bighi, xi ftit minnhom mietu ftit wara iż-żda 124 bahri tilfu hajjiethom fit-tragedja. Dawk li mietu ndifnu fiċ-Ċimiterju Navalni tal-Kalkara.

### Incident fl-ajru

Fl-ghodwa tal-15 ta' Frar tal-1935, l-ajrupalan K.3595 tar-Royal Air Force tħalaq minn Napli fi triqtu lejn Kalafraġa għall-baži RAF ta' Malta, bħala parti mil-vjaġġ lejn Singapor mill-Ingilterra. Iż-żda ġara li għall-habta tal- 11.15 ta' fil-ghodu, minħabba čpar eċċessiv, l-ajrupalan habat ma' għolja viċin Messina gewwa Sqallija u ha n-nar. Dawk kollha li kien fuq

l-ajrupalan tilfu ħajithom. Dawn kien l-logutent tal-ajru Beatty, l-Ufficial tal-ajru Forbes, is-Sargent Willis, il-Kapural Bailey, LAC W.Wallace, LAC C.N.Allen, LAC Rees, ACI Wogan u s-Sur E.Penn, civil mar-Royal Aircraft Establishment f'Farnborough. L-iġsma tal-mejtin ingabu Malta minn Sqallija bil-vapur HMS Durban sa biex jindifnu ġo dan iċ-ċimiterju.

### L-Accident tal-HMS Ariel

Henry F. Sneddon, ufficjal tal-finanzi prima klassi fuq l-HMS Ariel, miet fid-19 ta' April tal-1907 f'et-ta' ta' 31 sena. Ftit wara nofs in-nhar tal-istess ġurnata, ġumes destroyers kien qed jagħmlu eżerċizzi militari fin-naħha tan-nofsinhar ta' Malta naqra il-barra mill-kosta. Dawn kien qed jerġgħu jirritornaw lura gol-port u preparaw l-ahħar eżerċizzju li kien għall-HMS Ariel biex jidħol gol-port b'tali mod li jattira l-attenzzjoni tad-difiża ta' gol-Forti Ricasoli waqt li l-erbgħha l-oħra pruvaw jidħlu bil-mohbi.

Fil-ħdax nieqes kwart l-HMS Ariel ġie innotat u dwal mil-Forti Sant Iermu u minn Ricasoli xegħluha. Dan il-vapur kien taħt il-kmand tal-Logutent Lancelot Turton, li dan f'habta u sabta induna li l-vapur kien qiegħed miexi lejn id-direzzjoni tal-breakwater il-ġdid li kien għadu kemm jinbena l-barra mill-Forti Ricasoli. Sfotunatament kien tard wisq biex jiġi evitat accident għalhekk l-HMS Ariel kraxx ja gol-breakwater, u ġarrab ħsarat kbar fil-parti ta' quddiem tal-vapur, tant li l-kamra tal-boiler ma baqgħetx taħdem. Dak il-lejl inzerta li kien bahar qawwi ħafna, il-vapur beda miexi mall-kurrent lejn il-ġebel tal-kosta tal-Forti Ricasoli. Wieħed mill-vapuri l-oħra, l-HMS Bruizer irnexxielu jersaq viċin u beda jidżiġi l-HMS Ariel il-barra iż-żda l-qawwa tal-kurrenti u r-riħ beda jgħorr liż-żewġ vapuri 'il barra mill-port lejn il-Forti Rinella tant li l-HMS Bruzier kelleu jħalli lil HMS Ariel jaqdef għar-rasu, u b'hekk reġa' beda dieħel il-ġewwa lejn il-kosta. Għal darb' oħra l-HMS Bruizer prova jagħti l-ghajnejha, iż-żda spicċa li anke dan il-vapur ġarrab xi ħsarat fil-proċċess. L-ekwipaqgħ tal-vapur HMS Ariel abbandunaw il-vapur iż-żda il-Logutent

Turton iddeċċieda li jibqa' fuqu biex jipprova isalvah. Kien ħabba f'hekk li Coxswain Henry Sneddon iddeċċieda li jibqa' hemm biex jgħinu wkoll.



Dehra ġenerali taċ-Ċimiterju Navalni minn ġewwa.

Ftit qabel nofs il-lejl, il-pruwa tal-vapur habtet gol-kosta ta' Santu Rokku u nqebeb f'bahar baxx ħafna. Sul-dati minn fuq il-kosta garaw xi ħbula liż-żewġ irġiel sabiex ikunu jistgħu itellawhom lura fuq il-kosta iż-żda traġikament Coxswain Henry Sneddon tilef il-qabda tal-ħabel u reġa' waqa' lura għal gol-baħar u ghoreq. Gismu inkalja fil-kosta fil-5 ta' Mejju. Għal dan il-każżeż saret inkjesta maġisterjali, iż-żda baqa' ma ssolvietx il-kawża ta' x'għara eż-żiġi biex sejjh dan l-accident. Wahda mill-possibiltajiet kienet li id-dawl seta' għama lill-kaptan u b'hekk ma rax il-breakwater, iż-żda l-kaġġun eż-żiġi għadna sal-lum ma nafuhx.

**Kalkariżi midfuna f'dan iċ-ċimiterju**  
F'dan iċ-ċimiterju Navalni huma bosta dawk il-Maltin li huma midfuna fi. Minħabba l-limitazzjoni ta' spazju f'dan l-artiklu, se ngħibu biss lista ta' dawk li huma mniżżla bhala mill-Kalkara (Calcaria) fir-registru tal-midfuna:

**Edward Woods**, Pensjonant mill-Kalkara. Miet fl-14 ta' Frar 1927.

**Rosa Gertrude G. Johnson**, mill-Kalkara. Mietet fl-1 ta' Mejju 1927.

**Carmelo Saverio Pisani**, AB, mill-Kalkara. Miet fit-8 ta' Marzu 1914.

**D. Attard**, Civili, mill-Kalkara. Miet fl-11 ta' Novembru 1903.

**Nota Editorjali:** Dan iċ-ċimiterju, frott l-istorja nittamaw li nibqgħu nibżgħu għalih bħala parti minn wirt missirijietna.